



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1996/1070
27 December 1996

ORIGINAL: RUSSIAN

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ ПРИ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 24 ДЕКАБРЯ 1996 ГОДА
НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

В качестве представителя государства-учредителя встречи настоящим имею честь препроводить подписанные в Москве при посредничестве Организации Объединенных Наций тексты Соглашения Президента Республики Таджикистан Э.Ш. Рахмонова и Руководителя Объединенной таджикской оппозиции С.А. Нури по итогам встречи в Москве 23 декабря 1996 года и Протокола об основных функциях и полномочиях Комиссии по национальному примирению (см. приложения).

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложений к нему в качестве документа Совета Безопасности.

Сергей ЛАВРОВ
Посол
Постоянный представитель Российской
Федерации при Организации
Объединенных Наций

Приложение I

СОГЛАШЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ ТАДЖИКИСТАН Э.Ш. РАХМОНОВА
И РУКОВОДИТЕЛЯ ОБЪЕДИНЕННОЙ ТАДЖИКСКОЙ ОППОЗИЦИИ С.А. НУРИ
ПО ИТОГАМ ВСТРЕЧИ В МОСКВЕ 23 ДЕКАБРЯ 1996 ГОДА

Президент Республики Таджикистан Эмомали Шарипович Рахмонов и Руководитель Объединенной таджикской оппозиции Саид Абдулло Нури, понимая пагубность военно-политического противостояния и осознавая свою высокую ответственность за будущее таджикского народа и государства, встретившись в Москве 23 декабря 1996 года пришли к следующему согласию:

межтаджикские переговоры и реализация достигнутых в их ходе соглашений должны быть завершены в течение 12-18 месяцев со дня подписания настоящего Соглашения;

учитывая, что с подписанием настоящего Соглашения наступает качественно новый этап в достижении мира и национального согласия, приняли политическое решение сформировать на указанный переходный период Комиссию по национальному примирению. Председателем Комиссии становится представитель таджикской оппозиции. Делегациям на переговорах поручено в ходе следующего раунда, который начинается 5 января 1997 года в Тегеране, определить количественный и персональный состав Комиссии, ее конкретные функции и полномочия;

о необходимости осуществления всеобщей амнистии и взаимопрощения в отношении лиц, принимавших участие в военно-политическом противостоянии, начиная с 1992 года, до момента принятия Акта об амнистии;

в кратчайшие сроки осуществить полный обмен военнопленными и заключенными и обратились с просьбой к Миссии наблюдателей ООН в Таджикистане и Международному комитету Красного Креста оказать необходимое содействие в реализации указанной гуманитарной акции;

с момента подписания настоящего Соглашения объявить о прекращении огня и других враждебных действий на весь период межтаджикских переговоров;

в целях установления мира в стране они дали указания делегациям на переговорах завершить их до 1 июля 1997 года подписанием документов, предусмотренных Протоколом об основных принципах установления мира и национального согласия в Таджикистане от 17 августа 1995 года.

Президент Республики Таджикистан и Руководитель Объединенной таджикской оппозиции выражают признательность правительствам Российской Федерации, Исламской Республики Иран, Исламскому Государству Афганистан, других государств-наблюдателей на межтаджикских переговорах, а также Генеральному секретарю ООН Б. Бутросу-Гали и его Специальному представителю Г. Меррему за гостеприимство и содействие в организации встречи в Москве.

Президент
Республики Таджикистан
Эмомали Шарипович РАХМОНОВ

Руководитель
Объединенной таджикской оппозиции
Саид Абдулло НУРИ

Специальный представитель Генерального секретаря
Организации Объединенных Наций в Таджикистане
Г. МЕРРЕМ

Приложение II

ПРОТОКОЛ

Об основных функциях и полномочиях Комиссии
по национальному примирению

В связи с началом качественно нового этапа в достижении мира и национального согласия в Таджикистане, в соответствии с Соглашением между Президентом Республики Таджикистан Э.Ш. Рахмоновым и Руководителем Объединенной таджикской оппозиции С.А. Нури стороны приняли решение сформировать на переходный период Комиссию по национальному примирению.

Основной задачей Комиссии является достижение национального примирения через реализацию договоренностей, достигнутых в ходе межтаджикских переговоров, создание атмосферы доверия и взаимопрощения, налаживание широкого диалога различных политических сил страны в интересах восстановления и укрепления гражданского согласия в Таджикистане.

В этих целях на Комиссию возлагается:

- выработка механизма контроля и осуществление контроля за выполнением сторонами соглашений об установлении мира и национального согласия в стране совместно с другими органами, созданными для этой цели;
- осуществление мер по безопасному и достойному возвращению беженцев, их активному включению в общественно-политическую и экономическую жизнь страны, оказание содействия восстановлению разрушенного войной жилья, промышленных и сельскохозяйственных объектов;
- выработка предложений по изменению законов о функционировании политических партий, движений и средств массовой информации.

На переходный период Президент и Комиссия по национальному примирению осуществляют нижеследующие функции и полномочия:

- внесение на всенародный референдум предложений по изменениям и дополнениям к действующей Конституции;
- подготовка и внесение на утверждение Парламента, а если потребуются и всенародного референдума, нового закона о выборах в Парламент и местные представительные органы;
- формирование на переходный период Центральной комиссии по выборам и проведению референдума;
- реформирование правительства - введение представителей оппозиции (ОТО) в структуры исполнительной власти, включая министерства, ведомства, местные органы власти, судебные и правоохранные органы пропорционально представительству сторон в Комиссии по национальному примирению и с учетом регионального принципа;
- руководство и контроль за расформированием, разоружением и реинтеграцией вооруженных формирований оппозиции, проведение работы по реформированию силовых структур, органов прокуратуры;

- контроль за осуществлением полного обмена военнопленными, заключенными и освобождением насильственно удерживаемых лиц;
- принятие Акта о взаимном прощении, разработка Закона об амнистии, который должен быть принят Парламентом и Комиссией по национальному примирению;
- разработка механизма реформирования военно-политических движений в политические партии;
- внесение на рассмотрение Парламента предложений о дате проведения выборов нового профессионального Парламента под контролем ООН и ОБСЕ при участии стран-наблюдателей на межтаджикских переговорах.

Решения, принятые Президентом и Комиссией по вопросам национального примирения обязательны для выполнения органами власти.

Деятельность Комиссии по национальному примирению осуществляется в тесном взаимодействии с Миссией наблюдателей ООН и Миссией ОБСЕ в Таджикистане.

Комиссия по национальному примирению прекращает свою деятельность после созыва нового Парламента и формирования его руководящих органов.

Данный Протокол является составной частью Соглашения, подписанного в Москве 23 декабря 1996 года Э.Ш. Рахмоновым, С.А. Нури и Г.Д. Мерремом.

Президент
Республики Таджикистан
Э.Ш. РАХМОНОВ

Руководитель
Объединенной таджикской оппозиции
С.А. НУРИ

Специальный представитель Генерального секретаря
Организации Объединенных Наций в Таджикистане
Г.Д. МЕРРЕМ

23 декабря 1996 года
